

COMISIÓN INTERAMERICANA DEL ATÚN TROPICAL

87ª REUNIÓN

**Lima (Perú)
10-14 de junio de 2014**

PROPUESTA IATTC-87 D-1B

PRESENTADA POR LA UNIÓN EUROPEA

REVISIÓN DE LA RESOLUCIÓN C-04-06 SOBRE EL ESTABLECIMIENTO DE UN SISTEMA DE SEGUIMIENTO DE BUQUES (VMS)

MEMORÁNDUM EXPLICATIVO

El VMS es una herramienta esencial para apoyar de forma efectiva las medidas para la conservación y ordenación de especies en el Área de la Convención. A pesar de que la resolución de la CIAT sobre VMS fue adoptada hace diez años en 2004, no existe un sistema de VMS obligatorio para los buques que pescan en el Área de la Convención de la CIAT. Esta situación también impide a los estados del pabellón realizar eficazmente sus deberes con respecto al Artículo XX de la Convención de Antigua concretamente asegurar que los buques que enarbolan su pabellón cumplan con las disposiciones de Antigua y las medidas de conservación y ordenación de la CIAT adoptadas, and que dichos buques no emprendan ninguna actividad que menoscabe la eficacia de dichas medidas.

La propuesta también tiene la meta de reforzar el papel de la Secretaría, de conformidad con el Artículo XII.2 (f), (j) y (m), referentes a la cooperación con Miembros no Contratantes cuyos buques pesquen en el Área de la Convención.

Sería igualmente conveniente evaluar la situación y considerar la posibilidad de iniciar una discusión de la evolución del sistema de VMS de la CIAT, concretamente hacia un sistema de VMS CIAT de la Comisión gestionado por la Secretaría.

Por último pero no por eso menos importante la propuesta incorpora también ciertos cambios de redacción para reflejar el uso común de ciertos términos tales como Miembros y no Miembros Cooperantes de la Comisión (« CPC »).

RESOLUCIÓN C-13-XX

RESOLUCIÓN (ENMENDADA) SOBRE EL ESTABLECIMIENTO DE UN SISTEMA DE SEGUIMIENTO DE BUQUES (VMS)

La Comisión Interamericana del Atún Tropical (CIAT) reunida en Lima, Perú, en la ocasión de su 87ª Reunión:

Reconociendo el valor de los sistemas de seguimiento de buques (*Vessel Monitoring Systems, VMS*) satelitales para los programas de conservación y ordenación de la Comisión, inclusive el cumplimiento;

Conscientes de que muchas Partes han establecido sistemas y programas de VMS para sus flotas desde la adopción de la resolución C-04-06, pero que no existe un sistema VMS obligatorio para los Miembros y no Miembros Cooperantes de la Comisión (en lo sucesivo denominados « CPC ») que capturan atunes y especies afines en el Área de la Convención;

Tomando en cuenta acontecimientos recientes en otras OROP que operan en el Océano Pacífico;

Acuerda que:

1. Los Miembros y no Miembros Cooperantes (CPC) asegurarán que todos sus buques pesqueros comerciales de 24 metros o más de eslora que operen en el Océano Pacífico oriental (OPO) y capturen atunes y especies afines, estén dotados de un sistema de seguimiento de buques (VMS) satelital.
2. Mientras que los detalles específicos de operación de los requisitos de los VMS de los CPC podrán variar, los CPC deberán asegurar que:
 - a. La información recabada por medio del VMS para cada buque incluya:
 - i. la identificación del mismo;
 - ii. la posición (latitud y longitud) geográfica con un error de menos de ~~500~~100 metros en un nivel de confianza de 99%;
 - iii. la fecha y hora (UTC) de la fijación de dicha posición del buque, y;
 - iv. la velocidad y rumbo del buque
 - b. La información en el párrafo 2 será obtenida al menos cada dos horas en el caso de los buques cerqueros y cuatro horas en el caso de los palangreros por el Centro de Seguimiento de la Pesca (CSP) en tierra del CPC del pabellón.
 - c. El aparejo de VMS instalado en los buques, como mínimo, hará evidente cualquier manipulación no autorizada¹, completamente automático con respecto a la transmisión regular de datos de posición, capaz de funcionar en todo momento independientemente de las condiciones ambientales, y, en caso posible, capaz de permitir la transmisión manual de informes y mensajes.
3. En el caso de un fallo técnico o que no funcione el aparato de seguimiento satelital instalado a bordo de un buque pesquero, el aparato será reparado o reemplazado dentro de un mes. Después de este periodo, el capitán de un buque pesquero no está autorizado para iniciar un viaje de pesca con un aparato de seguimiento satelital defectuoso. Además, cuando un aparato cese de funcionar o padezca un fallo técnico durante un viaje de pesca que dure más que un mes, la reparación o sustitución ha de tener lugar en cuanto el buque entre a puerto; el buque pesquero no estará autorizado para iniciar un viaje de pesca sin que haya sido reparado o reemplazado el aparato de seguimiento satelital. La Comisión desarrollará directrices y planillas para informes manuales.

¹ Concretamente que cualquier intento de manipulación no autorizada sea evidente al inspeccionar el equipo, que esté protegido contra la inserción o emisión de posiciones falsas y que no sea posible cancelar el sistema,

~~3. En el caso de no funcionar los informes automáticos, la Comisión desarrollará directrices y plantillas claras para informes manuales. Las estadías en el mar bajo informes manuales deberían ser limitadas a treinta días al cabo de los cuales el Estado del pabellón debería ordenar al buque que cese de pescar, guarde todo el equipo de pesca, y regrese a puerto para reparar el VMS.~~

En caso factible, se debería poder usar el equipo de VMS para transmitir al Director los datos de la CIAT requeridos en las resoluciones pertinentes de la CIAT incluyendo C-03-04 y C-03-05.

La Comisión insta encarecidamente a no Miembros cuyos buques de pabellón pesquen en el OPO a participar en el programa de VMS establecido al ser implementada la presente resolución. Con esta finalidad el Director establecerá los contactos apropiados con esas partes y notificará a los CPC de las acciones tomadas y de toda respuesta recibida. La Comisión considerará en cada reunión anual acción apropiada con respecto a esos no Miembros a fin de fomentar la cooperación con la CIAT.

Cada CPC proveerá al Director, antes del 31 de mayo de 2015, un informe de los avances en la instrumentación de su VMS compatible con esta resolución. La Comisión discutirá la mejor forma de proceder con la consideración futura de VMS para apoyar su programa de conservación y ordenación en su reunión anual en 2015, incluyendo el posible desarrollo de un esquema de VMS de la CIAT independiente.

El Director velará por que toda información provista al Director y a la Comisión de conformidad con la presente resolución sea mantenida de estricta conformidad con las reglas y procedimientos de la Comisión sobre confidencialidad.

4. La presente resolución reemplaza la resolución C-04-06 el 1 de enero de 2016.